VCMA16 series
VCMA18 series
VCMA20 series

Vacuum Cleaner
user manual

✻ Before operating this unit, please read the instructions carefully.
✻ For indoor use only.

English

imagine the possibilities

Thank you for purchasing a Samsung product.
To receive a more complete service,
please register your product at
www.samsung.com/register

SAMSUNG

safety information

SAFETY INFORMATION

WARNING

- Before operating the appliance, please read this manual thoroughly and retain it for your reference.

WARNING

- Because these following operating instructions cover various models, the characteristics of your vacuum cleaner may differ slightly from those described in this manual.

CAUTION/WARNING SYMBOLS USED

WARNING	Indicates that a danger of death or serious injury exists.
CAUTION	Indicates that a risk of personal injury or material damage exists.

OTHER SYMBOLS USED

	Represents something you must NOT do.
	Represents something you must follow.
	Indicates that you must disconnect the power plug from the socket.

WARNING

This vacuum cleaner is designed for household use only.
Do not use this vacuum cleaner to clean building waste and debris.
Regularly keep the filters in clean conditions to prevent of collecting fine dust in them.
Do not use this vacuum cleaner with any of the filters removed.
Failure to meet these requirements could cause damage to the internal parts and void your warranty.

safety information

IMPORTANT SAFEGUARDS

1. Read all instructions carefully. Before switching on, make sure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate on the bottom of the cleaner.
2. WARNING: Do not use the vacuum cleaner when rug or floor is wet. Do not use to suck up water.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Do not allow the vacuum cleaner to be used as a toy. Do not allow the vacuum cleaner to run unattended at any time. Use the vacuum cleaner only for its intended use as described in these instructions.
4. Do not use the vacuum cleaner without a dust bin. Empty the dust bin before it is full in order to maintain the best efficiency.
5. Slide to the Stop(or Min) position before inserting a plug into the electrical outlet.
6. Do not use the vacuum cleaner to pick up matches, live ashes or cigarette butts.
   Keep the vacuum cleaner away from stoves and other heat sources. Heat can deform and discolour the plastic parts of the unit.
7. Avoid picking up hard, sharp objects with the vacuum cleaner as they may damage the cleaner parts. Do not stand on the hose assembly. Do not put weight on the hose.
   Do not block the suction or the exhaust port.

safety information

8. Switch the vacuum cleaner off on the body of the machine before unplugging from the electrical outlet. Disconnect the plug from the electrical outlet before changing the dust bag or dust container. To avoid damage, please remove the plug by grasping the plug itself, not by pulling on the cord.
9. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
10. Children shall not play with the appliance.
11. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
12. The use of an extension cord is not recommended.
13. If your vacuum cleaner is not operating correctly, switch off the power supply and consult an authorized service agent.
14. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
15. Don't carry the vacuum cleaner by holding the hose. Use the handle on the vacuum cleaner set.
16. Unplug the cleaner when not in use. Turn off the power switch before unplugging.

contents

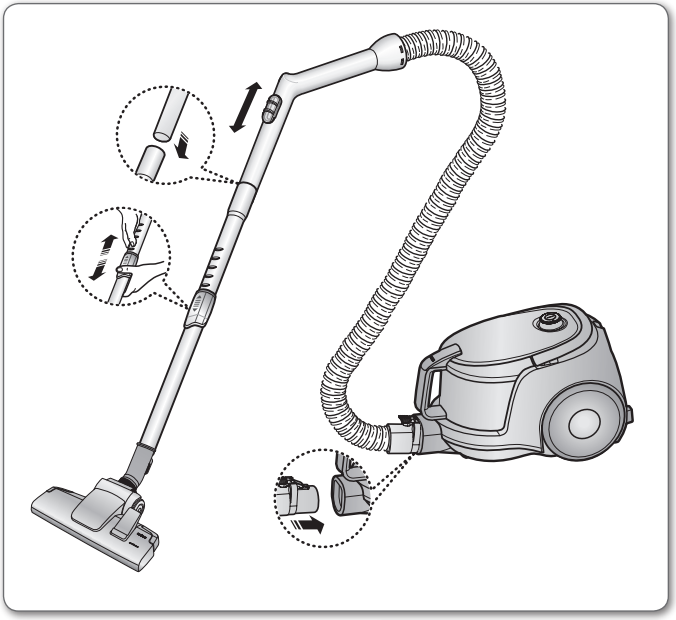
ASSEMBLING THE CLEANER 06

OPERATING THE CLEANER 07
07 ON/OFF Switch
07 Power Cord
08 Power-Control

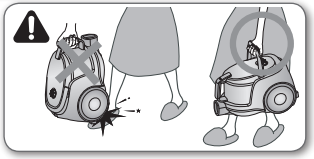
MAINTAIN TOOLS AND FILTER 09
09 Using accessory
10 Maintain floor tools
11 Emptying the dust bin
12 When to clean the dust pack
13 Cleaning the dust pack
14 Cleaning the outlet filter

TROUBLESHOOTING 15

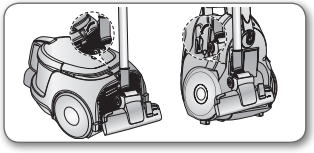
assembling the cleaner



- Please do not press the button of dust bin handle when carrying machine.



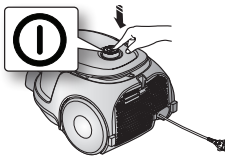
- For storage, park the floor nozzle.



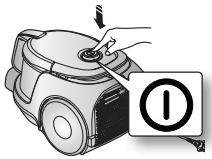
operating the cleaner

ON/OFF SWITCH

1) BODY CONTROL TYPE

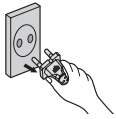


2) ON/OFF TYPE

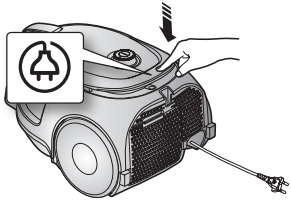


CAUTION

- When removing the plug from the electrical outlet, grasp the plug, not the cord.



POWER CORD

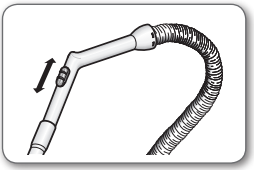


POWER-CONTROL

BODY-CONTROL TYPE / ON/OFF TYPE

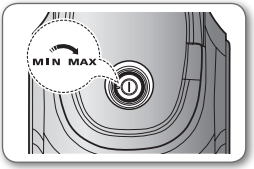
- HOSE

  To reduce suction for cleaning draperies, small rugs, and other light fabrics, pull the tap air until the hole is open.



- BODY (BODY-CONTROL TYPE ONLY)

  MIN = For delicate surface e.g. net curtains.
  MAX = For hard floors and heavily soiled carpets.

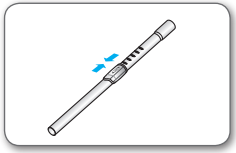


maintain tools and filter

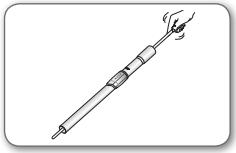
USING ACCESSORY

Pipe (Option)

- Adjust the length of the telescopic pipe by sliding the length control button located in the center of the telescopic pipe back and forth.

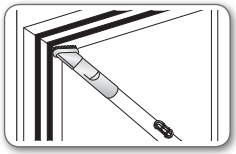


- To check for blockages, separate the telescopic pipe and adjust to shorten. This allows for easier removal of waste clogging the tube.

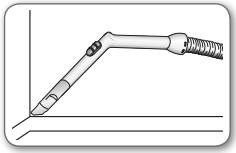


Accessory

- Dusting brush for furniture. shelves, books, etc.



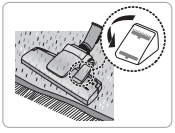
- Crevice tool for radiators, crevices, corners, between cushions.



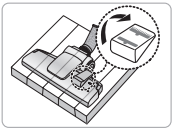
MAINTAIN FLOOR TOOLS

2-Step Brush

- Adjust the inlet lever according to the floor surface.



Carpet Cleaning



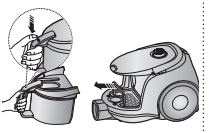
Floor Cleaning

- Remove waste matter completely if the inlet is blocked.

maintain tools and filter

EMPTYING THE DUST BIN

1. Once dust reaches the MAX mark, or sution is noticeably reduced during cleaning, empty the dust bin.



2. Take the dust bin out by pressing the button.

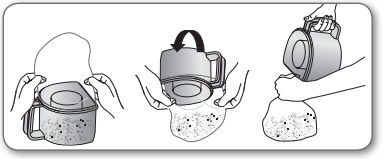
3. Separate the dust bin cover.

4. Throw away dust into the bin.

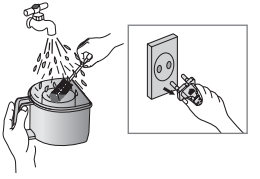
5. Close the dust bin cover.

6. Before use, push the dust bin into the main body of the vacuum cleaner until you hear the “click” sound.

- Empty into a plastic bag (recommended for asthma/ allergy sufferers)



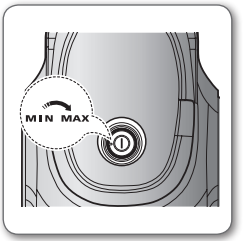
You may rinse the dust bin with cold water.



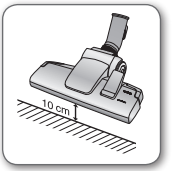
WHEN TO CLEAN THE DUST PACK

- If suction is noticeably reduced during cleaning, please check the dust pack as indicated below.

  Turn the vacuum power to 'MAX'.



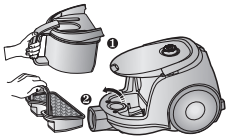
If suction is noticeably reduced with the inlet floating 10cm above flat floor, clean it.



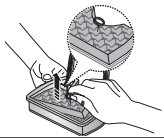
When suction is noticeably reduced continuously, please cleaning the Dust Pack as shown in the following illustration.

CLEANING THE DUST PACK

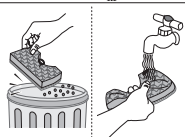
1. Remove the dust bin and dust pack as shown.



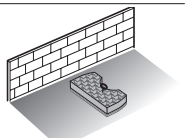
2. Remove the sponge and filter from the dust pack.



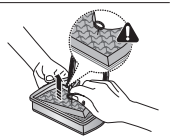
3. Wash the sponge and the filter of the dust pack with water.



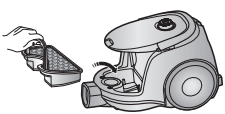
4. Let the sponge and filter dry in the shade for more than 12 hours.



5. Put the sponge and filter into the dust pack.



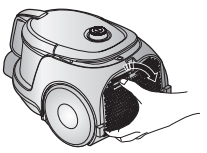
6. Put the assembled dust pack into the main body.



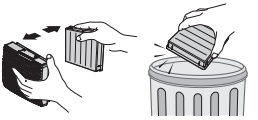
Make sure the filter is completely dry before putting it back into the vacuum cleaner. Allow 12 hours for it to dry.

maintain tools and filter

CLEANING THE OUTLET FILTER



Press the fixed frame part at the back of the main body to remove.



Remove and replace the blocked outlet filter.

Replacement filters are available at your local Samsung distributor.

troubleshooting

PROBLEM	SOLUTION
Motor dows not start.	• Check cable, pulg and socket. • Leave to cool.
Suction force is gradually decreasing.	• Check for blockage and remove.
Cord does not rewind fully.	• Pull the cord out 2-3m and push down the cord rewind button.
Vacuum cleaner dows not pick up dirt.	• Check hose and replace if required.
Low or decreasing suction	• Please check filter and, if required, clean as illustrated in the instructions. if filters are out of condition change them to new ones.
Body overheating	• Please check filters, If required clean as illustrated in the instruction.
Static electicity discharge	• Please decrease power suction.

SAMSUNG

لأي أسئله لها علاقه بمنتجات سَامْسُوخْ يُرجى الإتصال بمركز خدمة عملاء شركة سَامْسُوخ

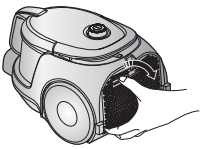
Web Site	Customer Care Center ☎	Country
www.samsung.com	800-SAMSUNG(726-7864)	U.A.E
www.samsung.com	8000-4726	BAHRAIN

اكتشاف الأخطاء وإصلاحها

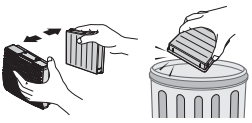
المشكلة	الحل
المحرك لا يعمل.	• افحص كل من الكبل والقابس والمقبس. • اتركه حتى يبرد.
قوة الشفط تنخفض تدريجيًا.	• افحص ما إذا كان يوجد انسداد وقم بإزالته.
السلك لا يلف بشكل كامل.	• اسحب السلك للخارج بمسافة تبلغ مترين إلى ٣ أمتار واضغط على زر إرجاع السلك.
المكنسة الكهربائية لا تلتقط الأوساخ.	• افحص الخرطوم واستبدله إذا لزم الأمر.
قوة الشفط منخفضة أو تقل تدريجيًا	• الرجاء فحص المرشح وتنظيفه إذا لزم الأمر كما هو موضح في الإرشادات. وإذا لم تكن المرشحات بحالة جيدة. فاستبدلها بأخرى جديدة.
جسم المكنسة يسخن بشكل زائد	• الرجاء فحص المرشحات وتنظيفها إذا لزم الأمر كما هو موضح في الإرشادات.
الشحنات الكهربية الساكنة يتم تفريغها	• الرجاء خفض قوة الشفط.

صيانة الأدوات والمرشح

تنظيف مرشح المخرج



اضغط على جزء الإطار الثابت الموجود بالجزء الخلفي من الجسم الرئيسي للمكنسة لإزالته.

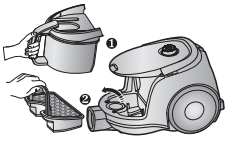


قم بإزالة مرشح المخرج المسدود واستبداله بآخر.

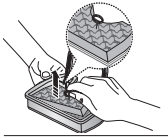
تتوفر المرشحات الاحتياطية لدى موزع Samsung المحلي لديك.

تنظيف حاوية الأتربة

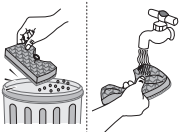
١. قم بإخراج سلة الأتربة وحاوية الأتربة كما هو موضح.



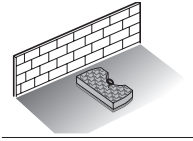
٢. قم بإخراج الإسفنجة والمرشح من حاوية الأتربة.



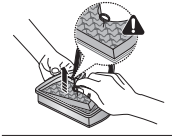
٣. قم بغسل الإسفنجة ومرشح حاوية الأتربة بالمياه.



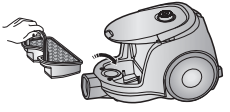
٤. اترك الإسفنجة والمرشح في الظل لأكثر من ١٢ ساعة حتى يجفا.



٥. ضع الإسفنجة والمرشح في حاوية الأتربة.



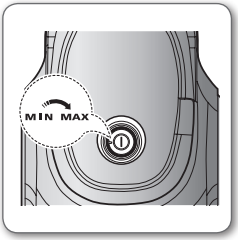
٦. ضع حاوية الأتربة التي تم تجميعها في الجسم الرئيسي للمكنسة.



تأكد من أن المرشح جاف تمامًا قبل إعادته مرة أخرى إلى المكنسة الكهربائية. اتركه لمدة ١٢ ساعة حتى يجف.

الحالات التي ينبغي فيها تنظيف حاوية الأتربة

- في حالة ملاحظة انخفاض معدل الشفط أثناء عملية التنظيف. الرجاء فحص حاوية الأتربة كما هو موضح أدناه.



اضبط التيار الكهربائي للمكنسة الكهربائية على "MAX" (الحد الأقصى).

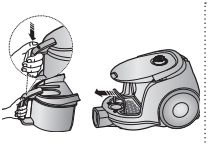
في حالة ملاحظة انخفاض معدل الشفط وكان المدخل على ارتفاع ١٠ سم من أرض مسطحة. قم بتنظيفها.

في حالة استمرار تناقص قوة الشفط بشكل ملحوظ. الرجاء تنظيف حاوية الأتربة كما هو موضح بالشكل التالي.

صيانة الأدوات والمرشح

تفريغ سلة الأتربة

١. بمجرد وصول الأتربة إلى علامة MAX (الحد الأقصى) أو لوحظ انخفاض معدل الشفط أثناء التنظيف، قم بتفريغ سلة الأتربة.

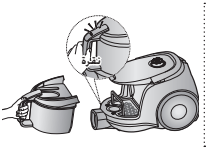


٢. أخرج سلة الأتربة بالضغط على الزر.

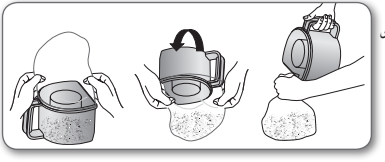
٣. افصل غطاء سلة الأتربة.

٤. قم بتفريغ الأتربة من السلة.

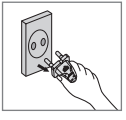
٥. أغلق غطاء سلة الأتربة.



٦. قبل الاستخدام، ادفع سلة الأتربة إلى داخل الجسم الرئيسي للمكنسة الكهربائية حتى تسمع صوت "قرقعة".



- قم بالتفريغ في كيس بلاستيكي. (هذا إجراء موصى به لمن يعانون من أمراض الربو/الحساسية)

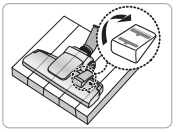


يمكنك شطف سلة الأتربة بالمياه الباردة.

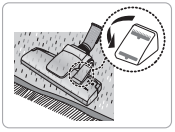
صيانة أدوات الأرضية

الفرشاة المزدوجة

- اضبط ذراع المدخل وفقًا لسطح الأرضية.



تنظيف السجاد



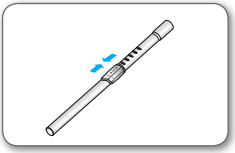
تنظيف الأرضية

- قم بإزالة أية مواد متبقية تمامًا إذا كان المدخل مسدودًا.

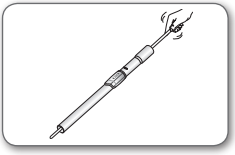
صيانة الأدوات والمرشح

استخدام الأداة الملحقة

الأنبوب (اختياري)

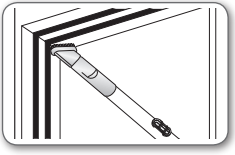


- قم بضبط طول الأنبوب المتداخل عن طريق إزاحة زر التحكم في الطول الموجود بوسط الأنبوب المتداخل للخلف وللأمام.

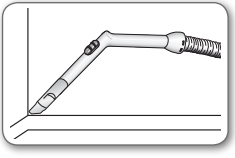


- لفحص الانسدادات، افصل الأنبوب المتداخل وقم بضبطه لتقصيره. حيث يسمح ذلك بتنظيف المخلفات العالقة بالأنبوب بسهولة.

الأداة الملحقة



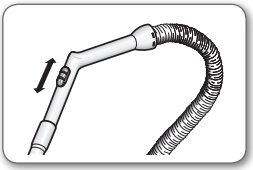
- فرشاة إزالة الأتربة للأثاث والأرفف والكتب وما إلى ذلك.



- أداة التجاويف للدفايات والتجاويف والأركان وبين الوسائد.

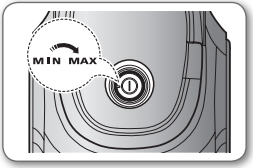
التحكم في التيار الكهربائي

نوع مفتاح التحكم بجسم المكنسة / تشغيل/إيقاف تشغيل



- الخرطوم

لتقليل قوة الشفط في تنظيف الستائر والسجاجيد الصغيرة والأقمشة الخفيفة الأخرى. اسحب سدادة الهواء حتى تظهر الفتحة.



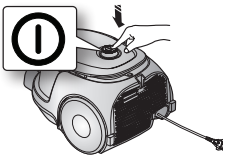
- الجسم (التحكم في الجسم فقط)

MIN (الحد الأدنى) = للأسطح الناعمة كالستائر الشبكية.
MAX (الحد الأقصى) = للأرضيات الصلبة والسجاد شديد الاتساخ.

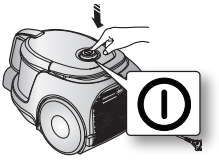
تشغيل المكنسة

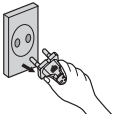
مفتاح التشغيل/إيقاف التشغيل

١) نوع مفتاح التحكم بجسم المكنسة



٢) تشغيل/إيقاف تشغيل

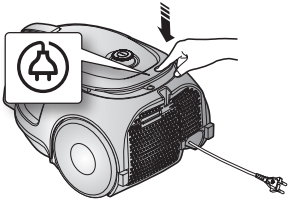




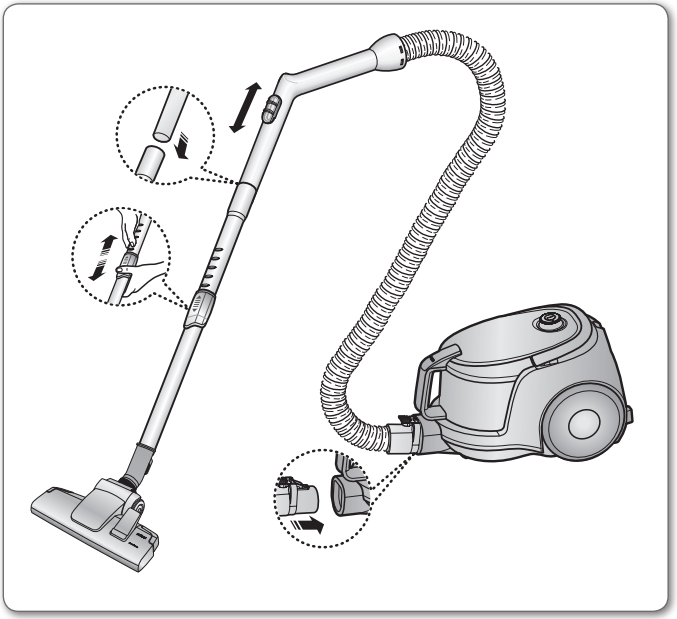
تنبيه

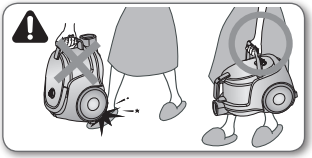
- عند فصل القابس من مأخذ التيار الكهربي، اسحب القابس وليس السلك.

سلك التيار الكهربي

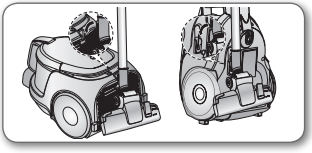


تجميع المكنسة





- الرجاء لا تضغط على زر مقبض سلة الأتربة أثناء حمل الجهاز.



- بالنسبة للتخزين، قم بتثبيت الجهاز على الفوهة الأرضية.

المحتويات

تجميع المكنسة ٠٦

تشغيل المكنسة ٠٧

٠٧ مفتاح التشغيل/إيقاف التشغيل
٠٧ سلك التيار الكهربي
٠٨ التحكم في التيار الكهربائي

صيانة الأدوات والمرشح ٠٩

٠٩ استخدام الأداة الملحقة
١٠ صيانة أدوات الأرضية
١١ تفريغ سلة الأتربة
١٢ الحالات التي ينبغي فيها تنظيف حاوية الأتربة
١٣ تنظيف حاوية الأتربة
١٤ تنظيف مرشح المخرج

اكتشاف الأخطاء وإصلاحها ١٥

معلومات السلامة

٩. لا يُسمح باستخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال في سن الثامنة أو الأكبر من ذلك، والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو غير الملمين بالخبرة والمعرفة المطلوبين إلا إذا تم هذا الاستخدام تحت إشراف أو توجيه يوضح كيفية استخدام الجهاز بطريقة آمنة وكيفية التعامل مع المخاطر المحتملة.

١٠. يحظر ترك الأطفال يعبثون بالجهاز.

١١. يحظر قيام الأطفال بتنظيف الجهاز أو إجراء أي عمل من أعمل الصيانة التي يمكن للمستخدم القيام بها دون إشراف.

١٢. يوصى بعدم استخدام سلك إطالة.

١٣. في حالة عدم عمل المكنسة الكهربائية بشكل سليم، قم بإيقاف تشغيل مصدر التيار الكهربائي واتصل بأحد وكلاء الخدمة المعتمدين.

١٤. في حالة تلف سلك التيار الكهربائي، يجب استبداله من الجهة المُصنعة أو وكيل الخدمة التابع لها أو أي شخص مؤهل على نحو مماثل لتجنب المخاطر.

١٥. لا تقم بحمل المكنسة الكهربائية من خلال الإمساك بالخرطوم. استخدم المقبض الموجود بوحدة المكنسة الكهربائية.

١٦. افصل قابس المكنسة الكهربائية في حالة عدم استخدامها. أوقف تشغيل مفتاح التيار الكهربائي قبل فصل القابس.

معلومات السلامة

احتياطات السلامة الهامة

١. اقرأ جميع الإرشادات بعناية. قبل التشغيل، تأكد من أن الجهد الكهربي لمصدر الكهرباء هو نفسه الموضح على لوحة التقنين الموجودة بالجزء السفلي من المكنسة.

٢. تحذير: لا تستخدم المكنسة الكهربائية إذا كان السجاد أو الأرضية مبتلة، ولا تستخدمها في امتصاص المياه.

٣. يُعد الإشراف عن قُرب أمرًا ضروريًا عندما يُستخدم أي جهاز من قِبل الأطفال أو بالقرب منهم. لا تسمح باستخدام المكنسة الكهربائية كلعبة. ولا تسمح بتشغيل المكنسة الكهربائية دون مراقبة في أي وقت. استخدم المكنسة الكهربائية للغرض المخصص لها فقط كما هو موضح في هذه الإرشادات.

٤. لا تستخدم المكنسة الكهربائية بدون سلة الأتربة.
وافرغ محتوياتها قبل امتلائها للحفاظ على كفاءتها.

٥. انتقل إلى الوضع Stop (إيقاف) (أو Min (الحد الأدنى)) قبل توصيل القابس بمأخذ التيار الكهربي.

٦. لا تستخدم المكنسة الكهربائية لالتقاط أعواد الثقاب أو الرماد الساخن أو أعقاب السجائر.
احفظ المكنسة الكهربائية بعيدًا عن المواقد ومصادر الحرارة الأخرى. فقد تتسبب الحرارة في تلف الأجزاء البلاستيكية للجهاز وتغيير ألوانها.

٧. تجنب التقاط الأشياء الصلبة والحادة بالمكنسة الكهربائية حيث أنها قد تتسبب في تلف أجزاء المكنسة. وأيضًا لا تقف على أجزاء الخرطوم. لا تضع جسمًا ثقيلاً على الخرطوم.
ولا تسد منفذ الشفط أو الطرد.

٨. قم بإيقاف تشغيل المكنسة الكهربائية من المفتاح الموجود على جسمها قبل فصل القابس من مأخذ التيار الكهربي. افصل القابس من مأخذ التيار الكهربي قبل تغيير كيس أو حاوية الأتربة. لتجنب حدوث تلف، الرجاء فصل القابس بنزع القابس نفسه وليس بسحب السلك.

معلومات السلامة

معلومات السلامة

- قبل تشغيل الجهاز، الرجاء قراءة هذا الدليل كاملاً والاحتفاظ به للرجوع إليه فيما بعد.

- نظرًا لأن إرشادات التشغيل التالية تغطي مختلف الطرازات، قد تختلف خصائص المكنسة الكهربائية لديك اختلافًا طفيفًا عن الخصائص الموضحة في هذا الدليل.

رموز التنبيه / التحذير المستخدمة

	يشير إلى وجود خطر حدوث وفاة أو إصابة خطيرة.
	يشير إلى خطر حدوث إصابة شخصية أو تلف بالمنتج.

الرموز الأخرى المستخدمة

	يشير إلى شيء يحظر القيام به.
	يشير إلى شيء يجب اتباعه.
	يشير إلى أنه يجب عليك فصل قابس التيار الكهربي من المقبس.

.طقف لزنملا مادختسلل ةصمصمملا هذه مت
.ءابنألا وأ تاطحملا في مخلفات ةيئابرهكلا ةسنكملا هذه تستخدم ال
.ةيلوحملا تاعمجتلا في ةيئابرهكلا ةسنكملا هذه تستخدم أي وجود ظل في ةيئابرهكلا ةسنكملا هذه تستخدم ال
.نامضلا ءاغإ وأ ةيلاخدلا ءازجألا فلت ىلإ حوشت لباقلا هذه بجوت ال قد

سلسلة VCMA16
سلسلة VCMA18
سلسلة VCMA20

المكنسة الكهربائية

دليل المستخدم

* قبل تشغيل هذا الجهاز، الرجاء قراءة الإرشادات بعناية.
* للاستخدام الداخلي فقط.

العربية

Imagine the possibilities

شكرًا لك لشرائك أحد منتجات Samsung.
للحصول على خدمة أكثر تكاملاً،
الرجاء تسجيل المنتج الخاص بك على موقع
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Série VCMA16
Série VCMA18
Série VCMA20

Aspirateur
Manuel d'utilisation

✻ Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement les instructions.
✻ Utilisation intérieure uniquement.

Français

imagine the possibilities

Merci d'avoir choisi un produit Samsung.
Afin de bénéficier d'un service plus complet, veuillez enregistrer votre produit à l'adresse
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Consignes de sécurité

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver pour toute référence ultérieure.

- Les instructions d'utilisation suivantes concernent plusieurs modèles ; il est donc possible que les caractéristiques de votre aspirateur soient légèrement différentes de celles spécifiées dans ce manuel.

SYMBOLES DANGER/ATTENTION UTILISÉS

	Indique un danger de mort ou de blessure grave.
	Indique un risque de blessure ou de dégât matériel.

AUTRES SYMBOLES UTILISÉS

	Indique une action INTERDITE.
	Indique une action que vous devez effectuer.
	Indique que vous devez débrancher la fiche d'alimentation de la prise.

Cet aspirateur est destiné à une utilisation domestique uniquement.
Ne l'utilisez pas pour le nettoyage de saletés et débris provenant de la construction.
Maintenez les filtres régulièrement propres afin d'éviter l'infiltration de toute fine poussière.
N'utilisez pas cet aspirateur lorsque l'un des filtres a été retiré.
Sinon, cela risquerait d'endommager les composants internes et d'annuler la garantie.

Consignes de sécurité

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. Lisez attentivement toutes les instructions. Avant d'allumer l'appareil, assurez-vous que la tension de votre alimentation électrique correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique située sous l'aspirateur.
2. DANGER : N'utilisez pas l'aspirateur si le tapis ou le sol à nettoyer est mouillé. N'utilisez pas l'aspirateur pour aspirer de l'eau.
3. En cas d'utilisation par un enfant ou à proximité d'un enfant, soyez extrêmement vigilant. Cet aspirateur ne doit pas être utilisé comme un jouet. Ne laissez jamais l'aspirateur en marche sans surveillance. N'utilisez l'aspirateur que dans le but pour lequel il est destiné, et comme décrit dans ces instructions.
4. N'utilisez pas l'aspirateur sans le réservoir de poussière. Videz le réservoir de poussière avant qu'il ne soit entièrement plein afin de garantir des performances optimales.
5. Réglez la puissance de l'aspirateur sur zéro ou au minimum avant d'insérer la fiche dans la prise électrique.
6. N'utilisez pas l'aspirateur pour aspirer des allumettes, des cendres chaudes ou des mégots de cigarettes.
   Maintenez l'aspirateur à l'écart des cuisinières et autres sources de chaleur. La chaleur peut déformer et décolorer les parties en plastique de l'appareil.
7. Évitez d'aspirez des objets pointus ou tranchants car ils risqueraient d'endommager l'aspirateur. Ne marchez pas sur le tuyau. Ne posez pas d'objet lourd sur le tuyau.

Consignes de sécurité

N'obstruez pas l'orifice d'aspiration ou de ventilation.

8. Actionnez le bouton de mise hors tension situé sur le corps de l'aspirateur avant de le débrancher de la prise électrique. Débranchez la fiche de la prise électrique avant de remplacer le sac ou de vider le réservoir de poussière. Afin d'éviter tout dommage, débranchez la prise en la tenant par la fiche, et non en tirant sur le cordon.
9. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils sont surveillés ou s'ils ont reçu les instructions nécessaires concernant l'utilisation de cet appareil de la part d'une personne responsable, et ce, pour leur propre sécurité.
10. Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil.
11. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
12. L'utilisation d'une rallonge n'est pas recommandée.
13. Si l'aspirateur ne fonctionne pas correctement, éteignez-le et contactez un technicien de maintenance agréé.
14. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un technicien de maintenance ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout risque.
15. Ne portez pas l'aspirateur en le tenant par le tuyau. Utilisez la poignée de l'aspirateur.
16. Débranchez l'aspirateur lorsqu'il n'est pas utilisé. Actionnez le bouton de mise hors tension avant de débrancher l'appareil.

Table des matières

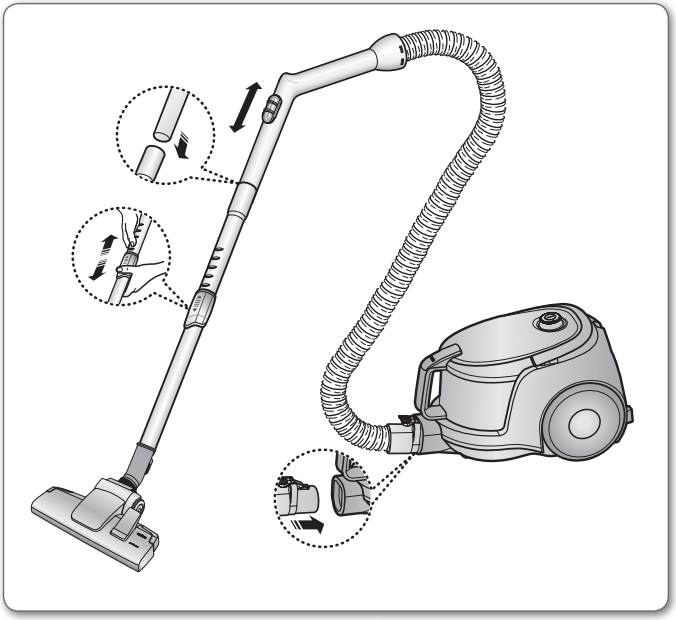
MONTAGE DE L'ASPIRATEUR
06

FONCTIONNEMENT DE L'ASPIRATEUR
07
07 Mise sous/hors tension
07 Cordon d'alimentation
08 Contrôle de la puissance

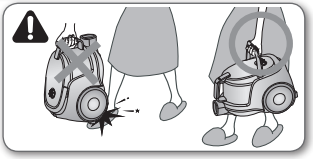
ENTRETIEN DES OUTILS ET DU FILTRE
09
09 Utilisation des accessoires
10 Entretien des brosses
11 Vider le réservoir de poussière
12 Quand nettoyer le groupe filtrant ?
13 Nettoyage du groupe filtrant
14 Nettoyage du filtre de sortie

DÉPANNAGE
15

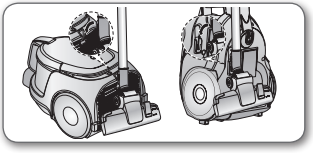
montage de l'aspirateur



- N'appuyez pas sur le bouton de la poignée du réservoir de poussière lorsque vous portez l'appareil.



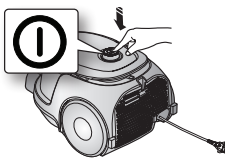
- Avant d'entreposer l'aspirateur, fixez le suceur à parquets sur sa position de rangement.

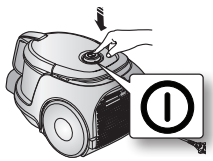


fonctionnement de l'aspirateur

MISE SOUS/HORS TENSION

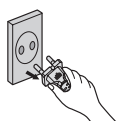
1) TYPE COMMANDE SUR L'APPAREIL **2)** TYPE MARCHE/ARRÊT



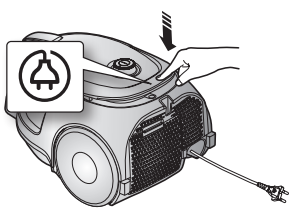


ATTENTION

- Lorsque vous débranchez la fiche d'une prise électrique, tenez la fiche, non le cordon.



CORDON D'ALIMENTATION

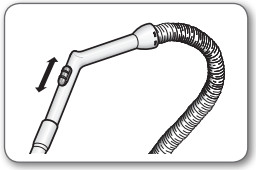


CONTRÔLE DE LA PUISSANCE

TYPE COMMANDE SUR L'APPAREIL / MARCHE/ARRÊT

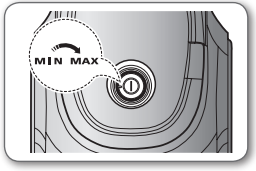
- TUYAU

  Afin de réduire la puissance d'aspiration pour nettoyer des rideaux, des petits tapis et autres tissus délicats, faites coulisser la glissière d'aération jusqu'à faire apparaître entièrement l'ouverture.



- CORPS DE L'APPAREIL (TYPE COMMANDE SUR L'APPAREIL UNIQUEMENT)

  MIN = Pour les surfaces délicates (ex. : rideaux).
  MAX = Pour les sols durs et les moquettes très sales.

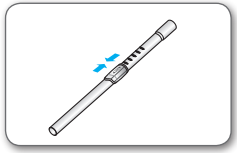


entretien des outils et du filtre

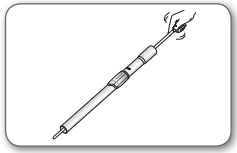
UTILISATION DES ACCESSOIRES

Tube (en option)

- Réglez la longueur du tube télescopique en faisant glisser d'avant en arrière le bouton de contrôle de la longueur situé au centre du tube.

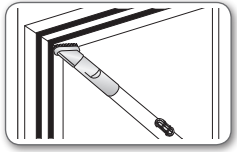


- En cas d'obstruction, retirez le tube télescopique et réglez-le sur la longueur minimum. Cela permet d'éliminer plus facilement tout objet obstruant le tube.

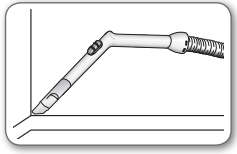


Accessoires

- Brosse dépoussiérante pour meubles, étagères, livres, etc.



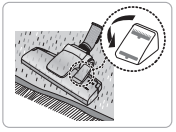
- Embout plat pour radiateurs, fentes, recoins, nettoyage entre des coussins.



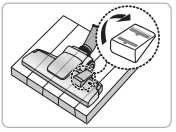
ENTRETIEN DES BROSSES

Brosse 2 positions

- Réglez la manette d'aspiration en fonction de la surface à nettoyer.

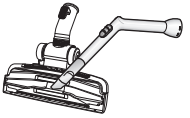


Nettoyage de moquette



Nettoyage de sol dur

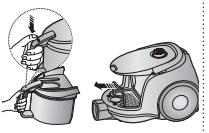
- Retirez les saletés entièrement si l'orifice d'aspiration est bouché.



entretien des outils et du filtre

VIDER LE RÉSERVOIR DE POUSSIÈRE

1. Une fois le réservoir de poussière plein (repère MAX atteint), ou lorsque la puissance d'aspiration est nettement réduite lors du nettoyage, videz le réservoir de poussière.



2. Sortez le réservoir de poussière en appuyant sur le bouton.

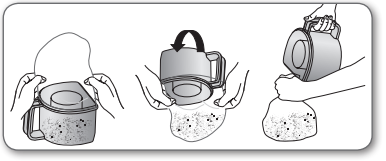
3. Retirez le couvercle du réservoir à poussière.

4. Videz la poussière dans la poubelle.

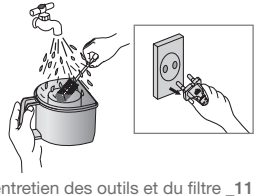
5. Refermez le couvercle du réservoir.

6. Avant réutilisation, poussez le réservoir de poussière à l'intérieur du corps de l'aspirateur jusqu'à entendre un « clic ».

- Videz dans un sac plastique (recommandé pour les personnes souffrant d'asthme ou d'allergie)



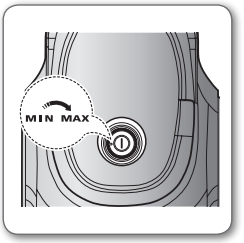
Vous pouvez rincer le réservoir de poussière à l'eau chaude.



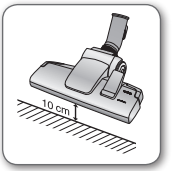
QUAND NETTOYER LE GROUPE FILTRANT ?

- Si la puissance d'aspiration est nettement réduite lors du nettoyage, vérifiez le groupe filtrant comme indiqué ci-dessous.

  Réglez la puissance de l'aspirateur sur « MAX ».



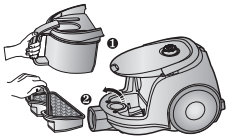
Si la puissance d'aspiration est nettement réduite lorsque la brosse est maintenue à 10 cm du sol, nettoyez-la.



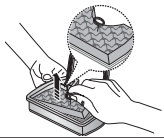
Si la puissance d'aspiration est constamment réduite, nettoyez le groupe filtrant comme indiqué sur l'illustration suivante.

NETTOYAGE DU GROUPE FILTRANT

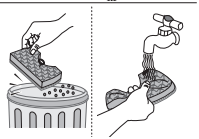
1. Retirez le réservoir de poussière et le groupe filtrant comme indiqué.



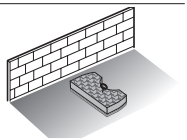
2. Retirez l'éponge et le filtre du groupe filtrant.



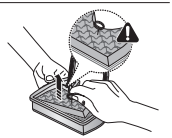
3. Nettoyez l'éponge et le filtre du groupe filtrant à l'eau.



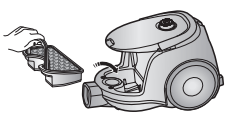
4. Laissez-les sécher à l'ombre pendant 12 heures minimum.



5. Replacez l'éponge et le filtre dans le groupe filtrant.



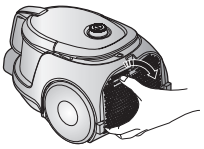
6. Remettez le groupe filtrant réassemblé dans le corps de l'aspirateur.



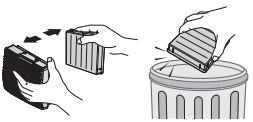
Veillez à ce que le filtre soit totalement sec avant de le remettre dans l'aspirateur. Laissez-le sécher pendant 12 heures.

entretien des outils et du filtre

NETTOYAGE DU FILTRE DE SORTIE



Appuyez sur le cadre fixé à l'arrière de l'appareil pour le retirer.



Retirez et remplacez le filtre de sortie bouché.

Des filtres de rechange sont disponibles auprès de votre distributeur Samsung local.

dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
Le moteur ne démarre pas.	• Vérifiez le câble, la fiche et la prise. • Laissez-le refroidir.
La puissance d'aspiration diminue progressivement.	• Vérifiez que rien n'obstrue l'appareil et débouchez-le si nécessaire.
Le cordon ne se rembobine pas entièrement.	• Tirez environ 2 à 3 m de cordon et appuyez sur le bouton de rembobinage.
L'aspirateur n'aspire plus.	• Vérifiez le tuyau et remplacez-le si nécessaire.
Aspiration faible ou de moins en moins puissante	• Vérifiez le filtre et si nécessaire, nettoyez-le comme indiqué dans les instructions. Si les filtres sont usés, remplacez-les par des neufs.
Surchauffe de l'appareil	• Vérifiez les filtres et si nécessaire, nettoyez-les comme indiqué dans les instructions.
Décharge électrostatique	• Diminuez la puissance d'aspiration.

Code No. DJ68-00685J REV(0.0)